



Svet  
Evropske unije

Bruselj, 20. julij 2022  
(OR. en)

---

---

**Medinstitucionalna zadeva:  
2022/0210 (COD)**

---

---

11554/22  
ADD 1

ENV 768  
STATIS 31  
ECO 72  
FIN 842  
CODEC 1160

## **PREDLOG**

---

Pošiljatelj:	za generalno sekretarko Evropske komisije: direktorica Martine DEPREZ
Datum prejema:	20. julij 2022
Prejemnik:	Generalni sekretariat Sveta
Št. dok. Kom.:	COM(2022) 329 final - ANNEX
Zadeva:	PRILOGA k Predlogu Uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Uredbe (EU) št. 691/2011 glede uvedbe novih modulov okoljsko-ekonomskih računov

---

Delegacije prejmejo priloženi dokument COM(2022) 329 final - ANNEX.

---

Priloga: COM(2022) 329 final - ANNEX



Bruselj, 11.7.2022  
COM(2022) 329 final

ANNEX

## **PRILOGA**

**k**

**Predlogu Uredbe Evropskega parlamenta in Sveta  
o spremembi Uredbe (EU) št. 691/2011 glede uvedbe novih modulov okoljsko-  
ekonomskih računov**

**PRILOGA**  
**„PRILOGA VII**  
**GOZDARSKI RAČUNI**

Oddelek 1

CILJI

V gozdarskih računih so evidentirani in predstavljeni podatki o gozdnih virih in gospodarski dejavnosti v gozdarstvu in sečnji na način, ki je v celoti združljiv s podatki, ki se poročajo v skladu z Evropskim sistemom računov (ESA). Gozdarski računi zagotavljajo dodatne informacije in uporabljajo koncepte, prilagojene posebni naravi gozdov ter gozdarstva in sečnje.

V tej prilogi so opredeljeni podatki, ki jih morajo države članice zbirati, pripravljati, pošiljati in ocenjevati za gozdarske račune.

Oddelek 2

OBSEG

Gozdarski računi evidentirajo zaloge in tokove gozdnih virov (gozdna zemljišča in les) ter gospodarsko dejavnost v gozdarstvu in sečnji, vključno s proizvodnjo hlodovine ter pridobivanjem in nabiranjem gozdnih dobrin, razen lesa.

Oddelek 3

SEZNAM ZNAČILNOSTI

Države članice pripravijo gozdarske račune v skladu z značilnostmi, opisanimi v tem oddelku.

- (1) **Računi sredstev gozdnih zemljišč in lesa:** gozdno zemljišče je opredeljeno kot vsota treh točk v nadaljevanju.
  - (a) Gozd na voljo za oskrbo z lesom: gozdovi, kjer kakršne koli okoljske, socialne ali ekonomske omejitve nimajo pomembnega vpliva na trenutno ali potencialno oskrbo z lesom. Te omejitve se lahko vzpostavijo s pravnimi pravili, odločitvami posloводства/lastnika ali iz drugih razlogov.
  - (b) Gozdovi, ki niso na voljo za oskrbo z lesom, so vsi gozdovi, ki v skladu s točko (a) ne štejejo kot da so na voljo za preskrbo z lesom. To so gozdovi, kjer okoljske, socialne, ekonomske ali pravne omejitve onemogočajo kakršno koli znatno oskrbo z lesom. Vključuje (a) gozdove s pravnimi omejitvami ali omejitvami, ki izhajajo iz drugih političnih odločitev, ki popolnoma izključujejo ali močno omejujejo oskrbo z lesom iz razlogov, kot so ohranjanje okolja ali biotske raznovrstnosti (varovalni gozd, nacionalni parki, naravni rezervati in druga zavarovana območja, kot so območja posebnega okoljskega, znanstvenega, zgodovinskega, kulturnega ali duhovnega interesa); (b) gozdovi, v katerih je fizična produktivnost ali kakovost lesa prenizka ali so stroški sečnje in prevoza previsoki, da bi upravičili sečnjo lesa, razen občasnih posekov za lastno porabo.
  - (c) Druga gozdna zemljišča.

„Gozd“ je opredeljen kot zemljišče, katerega površina presega 0,5 hektara, z drevesi, ki so višja od 5 metrov, in zastrtostjo, večjo od 10 %, ali drevesi, ki lahko navedene mejne vrednosti dosežejo *in situ*. Ne vključuje zemljišč, ki so pretežno v kmetijski rabi, ali dreves v urbanih okoljih, kot so mestni parki, ulice in vrtovi.

„Drugo gozdno zemljišče“ je opredeljeno kot zemljišče, ki ni razvrščeno kot gozd in obsega več kot 0,5 hektarja; z drevesi, ki so višja od 5 metrov, in zastrtostjo 5–10 %, ali drevesi, ki lahko navedene mejne vrednosti dosežejo *in situ*; ali s kombiniranim rastjem, sestavljenim iz grmičevja, grmovja in dreves, ter zastrtostjo, večjo od 10 %. Ne vključuje zemljišč, ki so pretežno v kmetijski rabi, ali dreves v urbanih okoljih, kot so mestni parki, ulice in vrtovi.

„Čisti letni prirast lesa“ je opredeljen kot povprečna letna rast živega drevja. Izračuna se iz zalog živega drevja (rastočega staleža), ki je na voljo na začetku leta, zmanjšanega za povprečno letno umrljivost.

„Odstranitve“ so opredeljene kot obseg vseh dreves, živih ali mrtvih, ki so posekana in odstranjena iz gozda, drugih gozdnih zemljišč ali drugih sečišč. Vključujejo neprodano hlodovino, shranjeno ob gozdni cesti. Vključuje tudi povrnjene naravne izgube, odstranitve lesa, posekanega v zgodnejšem obdobju leta, odstranitve lesa brez stebel (kot so štori in veje) in odstranitve dreves, podrtih ali poškodovanih zaradi naravnih vzrokov (znanih kot naravne izgube), npr. požar, veter, žuželke in bolezni. Ne vključuje nelesne biomase ali kakršnega koli lesa, ki ostane v gozdu in se med letom ne odstrani, npr. štori, veje, krošnje dreves in ostanki sečnje (odpadki pri spravilu lesa).

„Nepovratne izgube“ so opredeljene kot ostanki sečnje in vsa podrta drevesa zaradi vetra, ki jih ni mogoče odstraniti iz gozda, ter les, izgubljen zaradi gozdnih požarov.

- (2) **Ekonomski računi, ki poročajo o gospodarski dejavnosti v gozdarstvu in sečnji:** gozdarstvo in sečnja sta opredeljena kot vse lokalne enote enovrstne dejavnosti (lokalne EED), ki opravljajo dejavnosti, uvrščene v oddelek A02 NACE Rev. 2.

Z uporabo opredelitev ESR se poroča o naslednjih značilnostih:

- proizvodnja;
  - od tega: proizvodnja za lastno končno porabo;
- vmesna potrošnja;
- bruto dodana vrednost;
- potrošnja stalnega kapitala;
- drugi davki na proizvodnjo;
- druge subvencije na proizvodnjo;
- sredstva za zaposlene;
- bruto investicije v osnovna sredstva in pridobitve, zmanjšano za odtujitve neproizvedenih nefinančnih sredstev;
- spremembe zalog;
- prenos kapitala.

Države članice poročajo o zaposlenosti v gozdarstvu in sečnji v tisoč letnih delovnih enotah (AWU), kot je opredeljeno v Uredbi (ES) št. 138/2004 Evropskega parlamenta in Sveta<sup>1</sup>.

#### Oddelek 4

##### PRVO REFERENČNO LETO, POGOSTNOST IN ROKI ZA POŠILJANJE PODATKOV

- (1) Statistični podatki se pripravljajo in pošiljajo na letni ravni.
- (2) Statistični podatki se pošljejo v 21 mesecih po koncu referenčnega leta.
- (3) Da bi zadovoljili potrebe uporabnikov po popolnih in pravočasno posredovanih podatkovnih nizih, Komisija (Eurostat) – takoj ko je na voljo dovolj podatkov posameznih držav – pripravi ocene skupnih vrednosti na ravni EU za glavne agregate tega modula. Kadar je mogoče, Komisija (Eurostat) pripravi in objavi ocene za podatke, ki jih države članice niso posredovale v roku iz točke 2.
- (4) Prvo referenčno leto je leto 2023.
- (5) Države članice pri prvem pošiljanju podatkov vključijo letne podatke od leta 2022 do prvega referenčnega leta.
- (6) Države članice pri vsakem pošiljanju podatkov Komisiji predložijo letne podatke za leta  $n - 2$ ,  $n - 1$  in  $n$ , pri čemer je  $n$  referenčno leto. Države članice znova predložijo podatke za leta od leta 2022 dalje, ko se podatki revidirajo. Države članice lahko zagotovijo razpoložljive podatke za leta pred letom 2022.

#### Oddelek 5

##### POROČEVALNE PREGLEDNICE

Za značilnosti iz oddelka 3 se sporočajo naslednji podatki:

- (1) Območje gozdnih zemljišč, razčlenjeno po:
  - gozdu, na voljo za oskrbo z lesom;
  - gozdu, ki ni na voljo za oskrbo z lesom;
  - drugih gozdnih zemljiščih.

Vsaka od teh kategorij se nadalje razčleni po:

- območju odprtja na začetku referenčnega leta;
- pogozdovanju in drugih povečanjih;
- krčenju gozdov in drugih zmanjšanjih;
- statistični prerazvrstitvi;
- območju zaprtja na koncu referenčnega leta.

Podatki se poročajo v tisoč hektarjih.

---

<sup>1</sup> Uredba (ES) št. 138/2004 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 5. decembra 2003 o ekonomskih računih za kmetijstvo v Skupnosti (UL L 33, 5.2.2004, str. 1).

(2) Količina lesa, razčlenjeno po:

- gozdu, na voljo za oskrbo z lesom;
- gozdu, ki ni na voljo za oskrbo z lesom;
- drugih gozdnih zemljiščih.

Gozd, na voljo za oskrbo z lesom, se nadalje razčleni po:

- začetnih zalogah na začetku referenčnega leta;
- čistem prirastu;
- odstranitvah;
- nepovratnih izgubah;
- statistični prerazvrstitvi;
- izravnalni postavki;
- končnih zalogah na koncu referenčnega leta.

Gozd, ki ni na voljo za oskrbo z lesom, in druga gozdna zemljišča se nadalje razčlenijo po:

- začetnih zalogah na začetku referenčnega leta;
- odstranitvah;
- drugih spremembah (med začetnimi in končnimi zalogami);
- končnih zalogah na koncu referenčnega leta.

Podatki se sporočajo v lubju, v tisočih m<sup>3</sup>.

(3) Vrednost lesa, razčlenjena po:

- gozdu, na voljo za oskrbo z lesom;
- gozdu, ki ni na voljo za oskrbo z lesom;
- drugih gozdnih zemljiščih.

Gozd, na voljo za oskrbo z lesom, se nadalje razčleni po:

- začetnih zalogah na začetku referenčnega leta;
- čistem prirastu;
- odstranitvah;
- nepovratnih izgubah;
- prevrednotenju;
- statistični prerazvrstitvi;
- izravnalni postavki;
- končnih zalogah na koncu referenčnega leta.

Gozd, ki ni na voljo za oskrbo z lesom, in druga gozdna zemljišča se nadalje razčlenijo po:

- začetnih zalogah na začetku referenčnega leta;
- odstranitvah;
- drugih spremembah (med začetnimi in končnimi zalogami);
- končnih zalogah na koncu referenčnega leta.

Podatki se poročajo v milijonih nacionalne valute.

(4) Za ekonomske račune se prihodek iz oddelka 3 poroča v skladu z naslednjo razčlenitvijo, pri čemer so proizvodi opredeljeni v smislu različice 2.1 klasifikacije proizvodov po dejavnosti:

- žive rastline gozdnih dreves (proizvod 02.10.11) in drevesna semena (proizvod 02.10.12);
- gozdno drevje, opredeljeno kot vsota čistega prirasta lesa v gojenih gozdovih (proizvod 02.10.30) in prodaje lesa iz neobdelanih gozdov;
- neobdelan les (proizvod 02.20.1), ki obsega naslednje postavke, ki jih je treba navesti v dveh ločenih vrsticah:
  - (a) les za ogrevanje (proizvoda 02.20.14 in 02.20.15);
  - (b) hlodi, tj. vsota hlodov lesa iglavcev (proizvod 02.20.11), hlodov neiglavcev razen tropskega lesa (proizvod 02.20.12) in hlodov tropskega lesa (proizvod 02.20.13);
- prostorastoče dobrine, razen lesa (proizvod 02.30);
- storitve, značilne za gozdarstvo in sečnjo, opredeljene kot storitve gozdnih drevesnic (proizvod 02.10.2), podporne storitve za gozdarstvo (proizvod 02.4) in vse druge storitve, ki jih izvajata lokalna enota enovrstne dejavnosti (EED) in gozdarska industrija;
- drugi proizvodi iz sorodnih sekundarnih dejavnosti v lokalni EED, kot so gobe in tartufi (01.13.8), drugo jagodičevje, plodovi iz rodu *Vaccinium*, d. n. (01.25.19), naravni kavčuk (01.29.10), drugi neobdelan les, vključno s cepljenimi koli in plankami (16.10.39), lesno oglje (20.14.72), storitve naravnih rezervatov in varstvo naravnih vrednot (91.04.12) ter kateri koli drug proizvod, ki ga proizvaja lokalna EED.

Vmesna potrošnja v gozdarstvu in sečnji iz oddelka 3 se poroča v skladu z naslednjo razčlenitvijo, pri čemer so proizvodi opredeljeni v smislu različice 2.1 klasifikacije proizvodov po dejavnosti:

- (a) vsota sadik gozdnega drevja (proizvod 02.10.11), semen gozdnega drevja (proizvod 02.10.12) in gozdnega drevja (proizvod 02.10.3), uporabljenih za proizvodnjo lesa;
- (b) vsota energije in maziv, vključno z električno energijo (proizvod 35.11.10), motornim bencinom (proizvod 19.20.21), zemeljskim plinom, tudi utekočinjenim (proizvod 06.20.10), mazalnimi naftnimi olji in težkimi naftnimi derivati d. n. (proizvod 19.20.29) ter drugimi podobnimi proizvodi;
- (c) vsota storitev, značilnih za gozdarstvo in sečnjo, vključno s storitvami gozdnih drevesnic (proizvod 02.10.2), podpornimi storitvami za gozdarstvo (proizvod

02.4) in vsemi drugimi storitvami, ki jih izvajata lokalna EED v gozdarstvu in sečnji;

- (d) drugo blago in storitve, ki niso vključeni v nobeno od zgornjih spremenljivk vmesne potrošnje.

Spremembe zalog gozdarstva in sečnje iz oddelka 3 se poročajo v skladu z naslednjo razčlenitvijo:

- spremembe v nedokončani proizvodnji na gojenih naravnih sredstvih;
- druge spremembe zalog.

Vse lastnosti se sporočajo v milijonih nacionalne valute.

## Oddelek 6

### NAJDALJŠE TRAJANJE PREHODNIH OBDOBIJ

Za izvajanje določb te priloge najdaljše prehodno obdobje traja dve leti od roka za prvo pošiljanje podatkov.

## **PRILOGA VIII**

### **RAČUNI OKOLJSKIH SUBVENCIJ IN PODOBNIH TRANSFERJEV**

#### Oddelek 1

##### CILJI

Računi okoljskih subvencij in podobnih transferjev zbirajo in predstavljajo podatke o tekočih in kapitalskih transferjih, namenjenih podpori dejavnosti za varstvo okolja in naravnih virov, vključno s proizvodnjo in uporabo okoljskih proizvodov, na način, ki je skladen s koncepti in opredelitvami Evropskega sistema računov (ESR 2010).

V tej prilogi so opredeljeni podatki, ki jih morajo države članice zbirati, pripravljati, pošiljati in ocenjevati za račune okoljskih subvencij in podobnih transferjev. Ti podatki se uporabljajo tudi za zbiranje podatkov o nacionalnih izdatkih za varstvo okolja, kot je določeno v Prilogi IV.

#### Oddelek 2

##### OBSEG

Na računih okoljskih subvencij in podobnih transferjev so evidentirana nevračljiva plačila države v druge institucionalne sektorje (znotraj domačega gospodarstva in v tujini) in nerezidentov (tujina) za namene varovanja okolja oziroma zmanjšanja rabe in pridobivanja naravnih virov.

#### Oddelek 3

##### SEZNAM ZNAČILNOSTI

Države članice pripravijo račune okoljskih subvencij in podobnih transferjev v skladu z naslednjimi značilnostmi:

- subvencije (šifra ESR D.3);
- drugi tekoči transferji (šifri ESR D.6 in D.7);
- kapitalski transferji (šifra ESR D.9).

Vsi podatki se sporočajo v milijonih nacionalne valute.

#### Oddelek 4

##### PRVO REFERENČNO LETO, POGOSTNOST IN ROKI ZA POŠILJANJE PODATKOV

- (1) Statistični podatki se pripravljajo in pošiljajo na letni ravni.
- (2) Statistični podatki se pošljejo v 24 mesecih po koncu referenčnega leta.
- (3) Da bi zadovoljili potrebe uporabnikov po popolnih in pravočasno posredovanih podatkovnih nizih, Komisija (Eurostat) – takoj ko je na voljo dovolj podatkov posameznih držav – pripravi ocene skupnih vrednosti na ravni EU za glavne agregate tega modula. Kadar je mogoče, Komisija (Eurostat) pripravi in objavi ocene za podatke, ki jih države članice niso posredovale v roku iz točke 2.
- (4) Prvo referenčno leto je leto 2023.

- (5) Države članice pri prvem pošiljanju podatkov vključijo letne podatke od leta 2022 do prvega referenčnega leta.
- (6) Države članice pri vsakem pošiljanju podatkov Komisiji predložijo letne podatke za leta  $n - 2$ ,  $n - 1$  in  $n$ , pri čemer je  $n$  referenčno leto. Države članice znova predložijo podatke za leta od leta 2022 dalje, ko se podatki revidirajo. Države članice lahko zagotovijo razpoložljive podatke za leta pred letom 2022.

## Oddelek 5

### POROČEVALNE PREGLEDNICE

- (1) Podatki za značilnosti iz oddelka 3 se poročajo po:
- plačilnem institucionalnem sektorju, kot sledi:
    - država;
    - tujina.
  - institucionalnem sektorju prejemnika, kot sledi:
    - država;
    - družbe;
    - gospodinjstva;
    - nepridobitne institucije, ki opravljajo storitve za gospodinjstva;
    - tujina.
- (2) Za vsako od zgornjih kategorij za poročanje se podatki poročajo po razredih klasifikacije aktivnosti in izdatkov za varovanje okolja (CEPA) in klasifikacije dejavnosti upravljanja virov (CReMA), razvrščenih kot sledi:
- CEPA 1;
  - CEPA 2;
  - CEPA 3;
  - CEPA 4;
  - CEPA 5;
  - CEPA 6;
  - vsota CEPA 7, CEPA 8 in CEPA 9;
  - CReMA 10;
  - CReMA 11;
  - CReMA 13;
  - CReMA 13A;
  - CReMA 13B;
  - CReMA 13C;
  - CReMA 14;
  - vsota CReMA 12, CReMA 15 in CReMA 16.

- (3) Transferje terjatev družb do države, razvrščene po vsoti vseh razredov CEPA (CEPA 1–9) in vseh razredov CReMA (CReMA 10–16), je treba nadalje razvrstiti v skupine glede na klasifikacijo gospodarskih dejavnosti NACE Rev. 2, kot sledi:
- NACE A – kmetijstvo, gozdarstvo in ribištvo;
  - NACE B – pridobivanje rudnin in kamnin;
  - NACE C – predelovalne dejavnosti;
  - NACE D – oskrba z električno energijo, plinom in paro;
  - NACE E – oskrba z vodo, ravnanje z odplakami in odpadki, saniranje okolja;
  - NACE F – gradbeništvo;
  - NACE G – trgovina; vzdrževanje in popravila motornih vozil;
  - NACE H – promet in skladiščenje;
  - NACE I–U – drugi NACE oddelki.
- (4) Razredi CEPA iz točk 2 in 3 so določeni v Prilogi IV; Razredi CReMA so določeni v Prilogi V.

#### Oddelek 6

#### NAJDALJŠE TRAJANJE PREHODNIH OBDOBIJ

Za izvajanje določb te priloge najdaljše prehodno obdobje traja dve leti od roka za prvo pošiljanje podatkov.

## **PRILOGA IX**

### **EKOSISTEMSKI RAČUNI**

#### Oddelek 1

##### CILJI

Ekosistemski računi predstavljajo podatke o obsegu in stanju ekosistemskih sredstev ter storitev, ki jih zagotavljajo družbi in gospodarstvu. Podatki so v skladu z ekosistemskim računovodstvom SEEA in združljivi s podatki, poročanimi v Evropskem sistemu računov.

Ekosistemski računi uporabljajo obstoječe informacije, kadar je to mogoče, vključno z opazovanjem Zemlje, poročanjem o okolju in drugimi viri podatkov.

#### Oddelek 2

##### OBSEG

Ekosistemski računi beležijo obseg ekosistemov, stanje ekosistemov in tokove ekosistemskih storitev.

Obseg ekosistema predstavlja velikost ekosistemov na območju. Ekosistemski računi obsega zajemajo kopenske (vključno s sladkovodnimi) in morske ekosisteme na nacionalnem ozemlju.

Stanje ekosistema je kakovost ekosistema, merjena glede na njegove abiotske, biotske in krajinske značilnosti, po ekosistemskih tipih.

Ekosistemske storitve so koristi, ki jih ekosistemi zagotavljajo gospodarskim in drugim človekovim dejavnostim. Zajemajo (i) zagotavljanje, (ii) urejanje in vzdrževanje ter (iii) kulturne storitve. Računi ekosistemskih storitev evidentirajo dejansko oskrbo in uporabo ekosistemskih storitev, ki jih zagotavljajo ekosistemi na nacionalnem ozemlju.

Tematski računi so računi, ki organizirajo podatke v skladu s posebnimi temami politike, kot so biotska raznovrstnost, podnebne spremembe, oceani in mestna območja.

#### Oddelek 3

##### SEZNAM ZNAČILNOSTI

Države članice pripravijo ekosistemske račune v skladu z naslednjimi značilnostmi.

- (1) Ekosistemski računi obsega zajemajo območje in spremembo površine za vsak ekosistemski tip znotraj nacionalnega ozemlja. Države članice poročajo o ekosistemskih računih obsega v tisočih hektarjih.
- (2) Kot komponenta ekosistemskih računov obsega, matrika za pretvorbo evidentira pretvorbe med ekosistemskimi tipi med dvema časovnima točkama, v hektarjih.
- (3) Ekosistemski računi stanja evidentirajo značilnosti ekosistema, kot sledi:
  - (a) za naselja in druge umetne površine:
    - zelene površine v mestih in sosednjih krajih ter predmestjih se poročajo v % skupne površine, izračunane za celotno površino mest in sosednjih krajev ter predmestij, vključno z vsemi ekosistemskimi tipi na navedenem območju;

- koncentracija trdnih delcev s premerom do 2,5  $\mu\text{m}$  v mestih se poroča v  $\mu\text{g}/\text{m}^3$  kot nacionalno povprečje za obdobje poročanja;
- (b) za polja:
- zaloge organskega ogljika v vrhnji plasti se poročajo v tonah/ha kot nacionalno povprečje za obdobje poročanja;
- (c) za travinje:
- zaloge organskega ogljika v vrhnji plasti se poročajo v tonah/ha kot nacionalno povprečje za obdobje poročanja;
- (d) za polja in travinje skupaj:
- skupni indeks ptic kmetijske krajine se poroča kot nacionalni agregatni indeks za obdobje poročanja;
- (e) za gozd in gozdna območja:
- odmrli les se poroča v  $\text{m}^3/\text{ha}$ , kot nacionalno povprečje za obdobje poročanja;
  - gostota drevesnih krošenj se poroča v %, kot nacionalno povprečje za obdobje poročanja;
- (f) za obalne plaže, sipine in mokrišča:
- delež pokrivnosti umetne neprepustne površine, ki je prisoten na obalnem območju, ki vključuje obalne plaže, sipine in mokrišča ekosistemskega tipa, se poroča v % kot nacionalno povprečje za obdobje poročanja.

Mesta, kraji in predmestja so lokalne upravne enote, razvrščene glede na tipologijo stopnje urbanizacije, določeno z Uredbo (EU) 2017/2391.

- (4) Računi ekosistemskih storitev, ki evidentirajo dobavo in uporabo ekosistemskih storitev v preglednicah ponudbe in porabe. Preglednica ponudbe evidentira dobavo ekosistemskih storitev od ekosistemov družbi. Preglednica uporabe evidentira uporabo ekosistemskih storitev glede na vrsto uporabe, kot je opredeljeno v oddelku 5.

Preglednice dobave in uporabe se poročajo v naslednjih fizičnih enotah.

- (a) Storitve oskrbe
- Oskrba s pridelki, opredeljena kot prispevek ekosistema k rasti rastlin, približan količini pobranih pridelkov za različne načine uporabe. To vključuje proizvodnjo hrane in vlaken, krmo in energijo ter pašeno biomaso, kot je določeno v Prilogi III, preglednica A, oddelka 1.1 in 1.2.
  - Opraševanje, opredeljeno kot prispevek ekosistema divjih opraševalcev k pridelavi zgoraj navedenih pridelkov. Prispevki se poročajo v tonah pridelkov, odvisnih od opraševalcev, ki jih je mogoče pripisati divjim

opraševalcem, po vrsti pridelka za glavne vrste pridelkov, odvisnih od opraševalcev, vključno s sadnim drevjem, jagodičevjem, paradižnikom, oljnicami in ‚drugim‘.

- Zagotavljanje lesa, opredeljeno kot prispevek ekosistema k rasti dreves in druge lesne biomase, se poroča kot čisti prirast, kot je opredeljen v Prilogi VII, v lubju, v tisočih m<sup>3</sup>.

(b) Storitve urejanja in vzdrževanja

- Filtracija zraka je opredeljena kot prispevek ekosistema k filtriranju onesnaževalcev zraka z odlaganjem, vnosom, določanjem in shranjevanjem onesnaževal s komponentami ekosistema (zlasti dreves). S tem se blažijo škodljivi učinki onesnaževal. Prispevki se poročajo v tonah adsorbiranih trdnih delcev.
- Globalno uravnavanje podnebja je opredeljeno kot prispevek ekosistema k zmanjšanju koncentracij toplogrednih plinov v ozračju z odstranjevanjem (neto sekvestracijo) ogljika iz ozračja in zadrževanjem (shranjevanjem) ogljika v ekosistemih. Prispevki se poročajo v smislu ton neto sekvestracije ogljika in ton organskega ogljika, shranjenega v kopenskih ekosistemih, vključno nadzemno in podzemno v prvega 0,3 metra tal (vključno s šotišči).
- Uravnavanje lokalnega podnebja je opredeljeno kot prispevek ekosistema k uravnavanju atmosferskih pogojev na mestnih območjih z vegetacijo, ki izboljšuje življenjske pogoje ljudi in podpira gospodarsko proizvodnjo. Izraža in poroča se kot znižanje temperature v mestih zaradi vpliva mestne vegetacije v stopinjah Celzija v dneh, ki presegajo 25 stopinj Celzija.

(c) Kulturne storitve

- Storitve, povezane s turizmom, ki temeljijo na naravi, so opredeljene kot prispevek ekosistema, zlasti z biofizikalnimi značilnostmi in kakovostmi ekosistemov, ki ljudem omogočajo uporabo in uživanje okolja z neposrednimi fizičnimi in izkustvenimi interakcijami z okoljem na kraju samem. Ti prispevki se poročajo v številu prenočitev v hotelih, hostlih, kampih, taborih itd., ki jih je mogoče pripisati obisku ekosistemov.

(5) Ekosistemski računi uporabljajo naslednjo preglednico vrst ekosistemov:

Kategorija	Vrsta ekosistema
1	Naselja in druge umetne površine
2	Njivske površine
3	Travinje (pašniki, polnaravno in naravno travinje)
4	Gozd in gozdne površine
5	Resave in grmičevje
6	Redko porasli ekosistemi
7	Mokrišča v celinskih predelih
8	Reke in kanali
9	Jezera in rezervoarji
10	Morski zalivi in somornice
11	Obalne plaže, sipine in mokrišča
12	Morski ekosistemi (obalne vode, police in odprti oceani)

## Oddelek 4

### PRVO REFERENČNO LETO, POGOSTNOST IN ROKI ZA POŠILJANJE PODATKOV

- (1) Statistični podatki se zberejo in pošiljajo:
  - vsaka 3 leta za ekosistemske račune obsega in stanja. Podatki se nanašajo na reprezentativno povprečje za referenčno leto in na matriko za pretvorbo na spremembo v treh letih med dvema referenčnima letoma;
  - na letni ravni za račune ekosistemskih storitev.
- (2) Statistični podatki se pošljejo v 24 mesecih po koncu referenčnega leta.
- (3) Da bi zadovoljili potrebe uporabnikov po popolnih in pravočasno posredovanih podatkovnih nizih, Komisija (Eurostat) – takoj ko je na voljo dovolj podatkov posameznih držav – pripravi ocene skupnih vrednosti na ravni EU. Kadar je mogoče, Komisija (Eurostat) pripravi in objavi ocene za podatke, ki jih države članice niso posredovale v roku iz točke 2.
- (4) Prvo referenčno leto je leto 2024. Za matriko za pretvorbo je prvo referenčno leto 2027.
- (5) V prvi prenos podatkov države članice vključijo podatke iz leta 2024 za račune obsega in stanja ter za dobavo ekosistemskih storitev ter uporabo preglednic v fizičnih enotah. Za matriko za pretvorbo podatki prikazujejo spremembe med letoma 2024 in 2027.
- (6) Države članice pri vsakem pošiljanju podatkov Komisiji predložijo letne podatke za leti  $n - 1$  in  $n$ ; ter podatke računov obsega in stanja za leti  $n - 3$  in  $n$ , kjer je  $n$  referenčno leto. Države članice znova predložijo podatke od leta 2024 dalje, ko se podatki revidirajo. Države članice lahko zagotovijo razpoložljive podatke za leta pred letom 2024.

## Oddelek 5

### POROČEVALNE PREGLEDNICE

- (1) Ekosistemski računi obsega: pri prvem pošiljanju se za vse ekosistemske tipe iz oddelka 3 podatki poročajo za prvo referenčno leto. Podatki pri vseh naslednjih pošiljanjih se poročajo kot sledi:
  - obseg v prejšnjem referenčnem letu;
  - povečanja;
  - zmanjšanja;
  - obseg v tekočem referenčnem letu.Matrika za pretvorbo poroča o pretvorbah med vsemi ekosistemskimi tipi iz oddelka 3 med prejšnjim in tekočim referenčnim letom.
- (2) Računi ekosistemskih storitev: za ekosistemske storitve iz oddelka 3 se podatki poročajo v preglednicah ponudbe in porabe, kot sledi:

preglednica ponudbe, ki beleži letno ponudbo storitev iz oddelka 3 za vse ekosistemske tipe iz oddelka 3, razen kategorij 10 in 12;

preglednica porabe, ki evidentira uporabo ekosistemskih storitev v skladu z naslednjo razčlenitvijo:

- vmesna potrošnja po dejavnostih;
- izdatki države za končno potrošnjo;
- končna potrošnja gospodinjstev;
- bruto investicije;
- izvoz.

- (3) Država članica ni dolžna poročati podatkov, če njena celotna kopenska površina ne presega 0,1 % celotne kopenske površine EU.

#### Oddelek 6

##### NAJDALJŠE TRAJANJE PREHODNIH OBDOBIJ

Za izvajanje določb te priloge najdaljše prehodno obdobje traja dve leti od roka za prvo pošiljanje podatkov.“